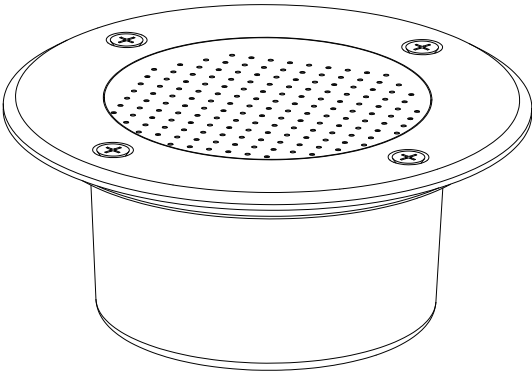




140x210mm



DEMBA



EAN CODE : 3276007147827



* Garantie 2 ans / 2 años de garantía / Garantia de 2 anos / Garanzia 2 Anni / Εγγύηση 2 ετών /
Gwarancja 2-letnia / Гарантія 2 років / Garantie 2 ani / Garantia de 2 anos / 2-year guarantee

ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

UA ТОВ «Леруа Мерлен Україна»,
вул. Полірна 17а, м. Київ 04201, Україна

ZH LM - 188, Building 4,2 Dajiaoting Zhongjie, Chaoyang District,
Beijing 100022 - CHINA, P.R.C.

BR Importado e distribuido por LEROY MERLIN
CIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM
Rua Domingas Galletti Blotta, 315 - Interlagos - CEP
04455-360 São Paulo - SP - Brazil CNPJ: 01.438.784/0001-05
CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) -4020.5376 (capitais)
e 0800.0205376 (demais regiões)

ZA Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin
Leroy Merlin Greenstone Store
Corner Blackrock Street and Stoneridge Drive, Greenstone
Park Ext 2, Edenvale, 1610 Johannesburg, Gauteng, South Africa

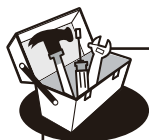
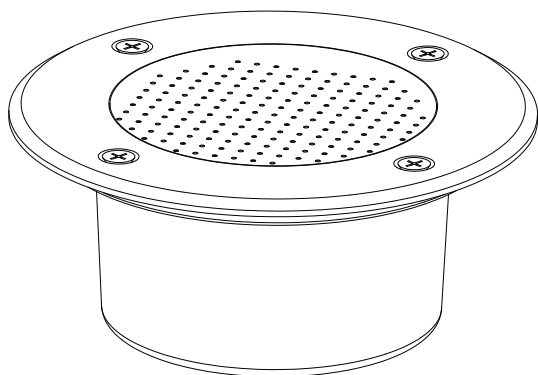


PAP

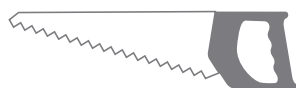
- | | | | |
|---|--|--|---|
| FR Notice de Montage -
Utilisation - Entretien | ES Instrucciones de Montaje,
Utilización y Mantenimiento | PT Instruções de Montagem,
Utilização e Manutenção | IT Istruzioni per il Montaggio,
l'Uso e la Manutenzione |
| EL Εγχειρίδιο συναρμολόγησης,
χρήσης και συντήρησης | PL Instrukcja Montażu,
Użytkowania i Konserwacji | BR Instruções de Montagem,
Utilização e Manutenção | EN Assembly - Use -
Maintenance Manual |
| UA Керівництво По Збірці
і Експлуатації | RO Manual asamblare,
utilizare și întreținere | | |

Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las Instrucciones originales / Tradução das Instruções Originais / Traduzione delle istruzioni originali / Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / Tłumaczenie instrukcji oryginalnej / Переклад оригінальної інструкції / Traducerea instrucțiunilor originale / Tradução das Instruções Originais / Original Instructions

2020/09-V01



N°2 → 3mm & 6 mm



FR: Utilisation / ES: Utilización / PT: Utilização / IT: Uso / EL: Χρήση /
PL: Użytkowanie / UA: Використання / RO: Utilizare / BR: Utilização /
EN: Use



4



FR: Montage / ES: Montaje / PT: Montagem / IT: Montaggio / EL: Συναρμολόγηση /
PL: Montaż / UA: Збірка / RO: Montaj / BR: Montagem /
EN: Assembly



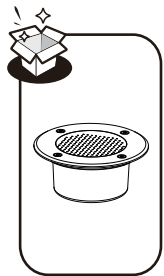
5



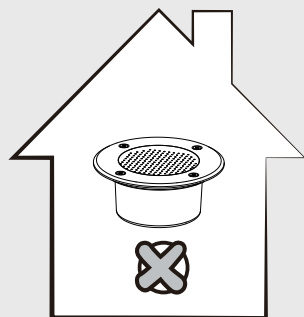
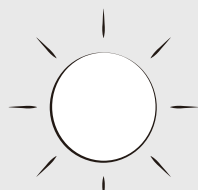
FR: Mentions Légales & Consignes de Sécurité / ES: Instrucciones Legales y de Seguridad /
PT: Avisos Legais e instruções de Segurança / IT: Istruzioni Legali e di Sicurezza /
EL: Νομικό σημείωμα και οδηγίες ασφαλείας / PL: Uwagi Prawne i Instrukcja Bezpieczeństwa /
UA: Керівництво з Техніки / RO: Manual privind siguranța / BR: Avisos Legais e instruções de Segurança /
EN: Legal & Safety Instructions



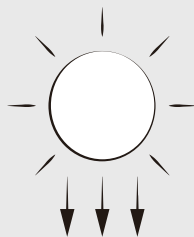
6 → 15



1



2



Activation

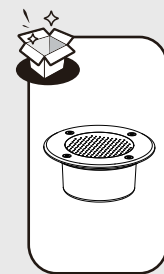


ON

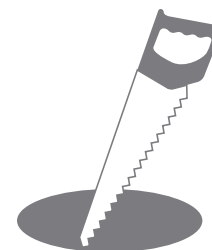
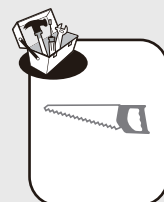
3



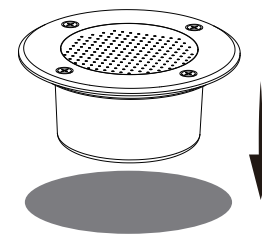
OFF



1



Φ110x53MM



1. Symboles d'avertissement



Lisez attentivement les instructions.

2. Consignes générales de sécurité



1. Ceci n'est pas un jouet. Tenir hors de la portée des enfants.
2. Ne pas plonger l'appareil dans l'eau, ni dans aucun liquide. Les éléments électriques s'en trouveraient irrémédiablement endommagés.
3. Tenez la batterie éloignée des sources de chaleur et du feu pour éviter tout risque d'explosion.

3. Protection de l'environnement

ATTENTION !



Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage. Le matériau d'emballage est recyclable. Merci de recycler l'emballage dans les points de collecte prévus à cet effet.



Li-ion

Les piles sont installées de manière à pouvoir être retirées par un expert ; les piles sont installées dans l'équipement, et l'unité ne peut donc être éliminée que par un spécialiste.

4. Caractéristiques de l'appareil

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Ampoule	2 pièces LED blanc 6500 K
Batterie	Batterie 1*3.7V 600mAh Li-ion GSP082530
Classe de protection	III
Indice de protection IP	IP67

Indice IP 1 ^{er} chiffre		Indice IP 2 ^d chiffre	
6	Protégé contre les corps étrangers solides de 0 mm de diamètre et plus	7	Protégé contre l'eau projetée contre le composant depuis n'importe quelle direction

5. Instructions d'utilisation / Schémas

- Choisissez un endroit directement exposé aux rayons du soleil, de sorte que l'appareil puisse emmagasiner au moins 6 heures de lumière solaire chaque jour.
- La batterie ne peut pas être remplacée.

6. Entretien / Nettoyage

- Les LED utilisées font partie intégrante du produit et ne peuvent être changées.
- Si l'utilisation de la lumière solaire n'est pas nécessaire pendant une longue période, nous vous suggérons de retourner le produit pour l'éteindre et préserver la batterie rechargeable.
- Veuillez vous assurer que le panneau solaire est toujours propre. La poussière et la saleté en réduiraient l'efficacité. Utilisez un chiffon humide et un peu de savon pour le nettoyer, mais jamais de substance abrasive.
- En hiver, les performances seront impactées par les températures froides et la moindre exposition du panneau au soleil.
- Le produit solaire doit être installé dans un endroit exposé au soleil.

1. Símbolos de advertencia



Lea atentamente estas instrucciones.

2. Instrucciones generales de seguridad



1. Esto no es un juguete. Mantener fuera del alcance de los niños.
2. No sumergir el aparato en agua ni en ningún otro líquido. Los elementos eléctricos se dañarían irremediabilmente.
3. Mantenga la batería alejada de fuentes de calor y del fuego para evitar explosiones.

3. Protección ambiental

CUIDADO !



No se deben tirar los productos eléctricos junto con los residuos domésticos. Gracias por reciclarlos en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Contacte con las autoridades locales o su proveedor para obtener consejos de reciclaje. Le rogamos reciclar el embalaje en los puntos de recogida previstos a tal efecto.



Li-ion

La posición de las baterías hace que solamente pueda quitarlas un experto. Las baterías están situadas en el interior del aparato, y por tanto solamente puede extraerlas del mismo un técnico especializado.

4. Características del aparato

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Bombilla	2 piezas de LED blanco 6500 K
Batería	1*3.7V 600mAh batería Li-ion GSP082530
Clase de protección	III
Índice de protección IP	IP67

Índice IP 1 ^{era} cifra		Índice IP 2 ^{da} cifra	
6	Protegido contra los cuerpos extraños sólidos con un diámetro mínimo de 0 mm	7	Protegido contra el agua proyectada contra el componente a partir de cualquier dirección

5. Instrucciones de uso / Ilustraciones

- Elija un lugar que esté directamente expuesto a los rayos del sol para que el aparato pueda almacenar al menos 6 horas de luz solar al día.
- La batería es no reemplazable.

6. Mantenimiento / Limpieza

- Los LED forman parte integrante del producto y no se pueden cambiar.
- Si el foco solar no se va a utilizar durante un largo periodo, aconsejamos girar el producto boca abajo para cortar la alimentación y proteger la vida útil de la batería recargable.
- Asegúrese de que el panel solar esté siempre limpio. El polvo y la suciedad reducirán su eficacia. Utilice un trapo húmedo y un poco de jabón para limpiarlo, pero ninguna sustancia abrasiva.
- Durante el invierno, el desempeño se verá afectado por las bajas temperaturas y menor exposición del panel al sol.
- El producto solar debe instalarse en un lugar expuesto al sol.

1. Símbolos de aviso



Leia atentamente as instruções.

2. Instruções gerais de segurança



1. Não é um brinquedo. Manter fora do alcance das crianças.
2. Não mergulhar o aparelho em água ou qualquer outro líquido. Os elementos eléctricos ficarão irremediavelmente danificados.
3. Mantenha a pilha afastada de fontes de calor e do fogo para evitar qualquer risco de explosão.

3. Protecção do ambiente



ATENÇÃO!

Os produtos eléctricos não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico. Envie-os para reciclagem nos centros especiais de recolha de lixo existentes para esse efeito. Contacte as suas entidades locais ou um armazenista para informações sobre a reciclagem. É favor reciclar a embalagem nos pontos de recolha existentes para esse efeito.



Li-ion

As baterias, que estão incorporadas no dispositivo, estão instalada de modo a que apenas podem ser removidas por um especialista e, assim, o dispositivo deve ser sempre eliminado por um especialista.

4. Características do aparelho

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Lâmpada	2 peças LED branco 6500K
Pilha	1*3.7V 600mAh bateria Li-ion GSP082530
Classe de protecção	III
Índice de protecção IP	IP67

índice IP 1º algarismo		índice IP 2º algarismo	
6	Protegido contra os corpos estranhos sólidos de 0 mm de diâmetro e mais	7	Protegido contra a água projectada contra o componente proveniente de qualquer direcção

5. Instruções de utilização / Esquemas

- Escolha um local directamente exposto aos raios de sol, de forma que o aparelho possa armazenar, pelo menos, 6 horas de luz solar todos os dias.
- A bateria não pode ser substituída.

6. Manutenção / Limpeza

- Os LEDs utilizados fazem parte integrante do produto e não podem ser trocados.
- Se a luz solar não for necessária por um longo período de tempo sugerimos que vire o produto de cabeça para baixo para desligar a energia e preservar a bateria recarregável.
- Assegure-se de que o painel solar está sempre limpo. A poeira e a sujidade reduzem a sua eficácia. Utilize um pano húmido e um pouco de detergente para o limpar, mas nunca substâncias abrasivas.
- Durante o Inverno, o desempenho será afetado pelas temperaturas frias e menos exposição solar do painel.
- O produto solar deverá ser instalado num local exposto ao sol.

1. Simboli di avvertenza



Leggere attentamente le istruzioni

2. Istruzioni generali di sicurezza



1. Questo non è un giocattolo. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
2. Non immergere l'apparecchio nell'acqua, né in alcun liquido. Gli elementi elettrici sarebbero irrimediabilmente danneggiati.
3. Tenete la batteria lontana da fonti di calore e dal fuoco per evitare qualsiasi rischio d'esplosione.

3. Protezione dell'ambiente



ATTENZIONE !

I prodotti elettrici non devono essere buttati insieme ai rifiuti domestici. Riciclateli nei centri di smaltimento speciali previsti per questo. Contattate le autorità locali o un commerciante all'ingrosso per avere consigli circa il riciclaggio. Si prega di riciclare l'imballaggio negli appositi punti di raccolta previsti a questo scopo.



Li-ion

Le batterie sono installate in modo tale da poter essere rimosse esclusivamente da un esperto, in quanto integrate nel dispositivo. Il dispositivo deve quindi essere smaltito esclusivamente da uno specialista.

4. Caratteristiche dell'apparecchio

CARATTERISTICHE TECNICHE

Lampadina	2 pezzi LED bianco 6500 K
Batteria	1*3.7V 600mAh batteria Li-ion GSP082530
Classe di protezione	III
Indice di protezione IP	IP67

indice IP 1° cifra		indice IP 2° cifra	
6	Protetto contro i corpi estranei solidi di 0 mm di diametro e oltre	7	Protetto contro l'acqua proiettata contro il componente a partire da qualsiasi direzione

5. Istruzioni di utilizzo / Schemi

- Scegliete un luogo esposto direttamente ai raggi del sole, in modo che l'apparecchio possa immagazzinare almeno 6 ore di luce solare ogni giorno.
- La batteria non può essere sostituita.

6. Manutenzione / Pulizia

- I LED utilizzati sono parte integrante del prodotto e non possono essere cambiati.
- Se l'utilizzo della luce solare non è necessario per un periodo di tempo prolungato, suggeriamo di capovolgere il prodotto per disattivare l'alimentazione e preservare la batteria ricaricabile.
- Assicuratevi che il pannello solare sia sempre pulito. La polvere e lo sporco ne ridurrebbero l'efficacia. Utilizzate un panno umido e poco sapone per pulirlo, ma mai delle sostanze abrasive.
- Durante l'inverno, le prestazioni saranno influenzate dalle basse temperature e dalla minore esposizione del pannello al sole.
- Posizionare il prodotto in un luogo esposto alla luce solare.

1. Σύμβολα προειδοποίησης



Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες.

2. Γενικές συστάσεις ασφαλείας



1. Το προϊόν αυτό δεν είναι παιχνίδι. Κρατάτε το μακριά από τα παιδιά.
2. Μην βυθίζετε τη συσκευή στο νερό ούτε σε κανένα άλλα υγρό. Θα έβλαπτε ανεπανόρθωτα τα ηλεκτρικά της στοιχεία.
3. Κρατάτε την μπαταρία μακριά από πηγές θερμότητας και φωτιά προς αποφυγή του κινδύνου έκρηξης.

3. Προστασία του περιβάλλοντος



ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα ηλεκτρικά απόβλητα δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα οικιακά απόβλητα. Παρακαλείστε να τα ανακυκλώνετε στις υπάρχουσες εγκαταστάσεις. Ζητήστε συμβουλή σχετικά με την ανακύκλωση στις τοπικές αρχές ή το κατάστημα πώλησης. Παρακαλείστε να ανακυκλώσετε τη συσκευασία σε κάποιο σημείο συλλογής που προβλέπεται γι αυτό.



Li-ion

Οι μπαταρίες είναι έτσι τοποθετημένες, ώστε να μπορούν να αφαιρεθούν μόνο από ειδικό, καθώς είναι ενσωματωμένες στη συσκευή. Για το λόγο αυτό, η συσκευή θα πρέπει να απορρίπτεται μόνο από εξειδικευμένο άτομο.

4. Χαρακτηριστικά της συσκευής

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ	
Λαμπτήρας	2 κομμάτια θερμό λευκ LED 6500 K
Μπαταρία	1*3.7V 600mAh μπαταρίας GSP082530
Κλάση προστασίας	III
Δείκτης προστασίας IP	IP 67

Δείκτης IP 1ο ψηφίο		Δείκτης IP 2ο Ψηφίο	
6	Προστασία από στερεά σώματα διαμέτρου μεγαλύτερης από 0 mm	7	Προστασία από ρίψη νερού από όλες τις κατευθύνσεις

5. Οδηγίες χρήσης / Σχέδια

- Επιλέξτε κάποιο σημείο άμεσα εκτεθειμένο στις ακτίνες του ηλίου έτσι ώστε η συσκευή να μπορεί να αποθηκεύει ηλιακό φως για τουλάχιστον 6 ώρες κάθε μέρα.
- Η μπαταρία δεν μπορεί να αντικατασταθεί.

6. Συντήρηση / Καθάρισμα

- Οι LED που χρησιμοποιούνται αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του προϊόντος και δεν αντικαθίστανται.
- Αν σκοπεύετε να μην χρησιμοποιήσετε το ηλιακό φωτιστικό για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, συνιστούμε να το αναποδογυρίσετε για να το σβήσετε και να προστατέψετε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.
- Ελέγχετε ότι ο ηλιακός συλλέκτης είναι πάντα καθαρός. Η σκόνη και οι ακαθαρσίες μπορούν να μειώσουν την αποτελεσματικότητά του. Χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί και λίγο σαπούνι για να τον καθαρίσετε, αλλά ποτέ λειαντικά προϊόντα.
- Κατά τη διάρκεια του χειμώνα οι λειτουργίες θα διεξάγονται σε χαμηλές θερμοκρασίες και το πάνελ θα εκτίθεται λιγότερο στον ήλιο.
- Το προϊόν ηλιακής ενέργειας πρέπει να εγκαθίσταται σε τοποθεσία που εκτίθεται στον ήλιο.

1. Symbole ostrzegawcze



Przeczytać uważnie instrukcję

2. Ogólne zalecenia bezpieczeństwa



1. Produkt nie jest zabawką. Trzymać z dala od dzieci.
2. Nie zanurzać urządzenia w wodzie ani w innych cieczach. Doprowadziłoby to do nieodwracalnych uszkodzeń elementów elektrycznych.
3. Trzymać baterię z dala od źródeł ciepła oraz od ognia, aby uniknąć ryzyka wybuchu.

3. Ochrona środowiska



UWAGA !

Nie należy wyrzucać produktów elektrycznych razem z odpadami gospodarstwa domowego. Należy poddać je utylizacji w specjalnym centrum przeznaczonym do tego celu. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi w celu uzyskania porady dotyczącej recyklingu. Urządzenie należy oddać do punktu zbiórki zajmującego się tego typu urządzeniami.



Li-ion

Baterie mogą być usuwane jedynie przez specjalistę. Baterię są wbudowane w urządzenie i urządzenie może być utylizowane wyłącznie przez specjalistę.

4. Charakterystyka urządzenia

DANE TECHNICZNE	
Żarówka	2 sztuk 6500 K biały LED
Bateria	1*3.7V 600mAh Bateria Li-ion GSP082530
Klasa zabezpieczenia	III
Wskaźnik zabezpieczenia IP	IP 67

Klasa bezpieczeństwa IP 1. cyfra		Klasa bezpieczeństwa IP 2. cyfra	
6	Ochrona przed obcymi ciałami stałymi o średnicy 0 mm i większej	7	Ochrona przed natryskiem wody na element z dowolnego kierunku

5. Instrukcja obsługi / Schematy

- Wybrać miejsce bezpośrednio wystawione na promienie słoneczne, tak aby urządzenie mogło magazynować codziennie co najmniej 6 godzin światła słonecznego
- Bateria nie może zostać wymieniona.

6. Konserwacja / Czyszczenie

- Diody LED stanowią integralną część produktu i nie można ich wymieniać.
- Jeśli nie ma potrzeby korzystania z lampy solarnej przez dłuższy czas, zaleca się odwrócenie produktu do góry nogami, aby wyłączyć zasilanie i przedłużyć żywotność akumulatora.
- Należy dbać o to, aby panel słoneczny był zawsze czysty. Kurz i brud zmniejszają jego skuteczność. Do czyszczenia należy używać wilgotnej szmatki i odrobiny mydła; nigdy nie należy stosować środków ściernych.
- Zimą na wydajność wpływa niska temperatura i mniejsze nasłonecznienie panelu.
- Produkt solarny należy zainstalować w miejscu nasłonecznionym.

1. Символи повідомлень і попереджень



Уважно прочитайте інструкцію

2. Общие правила безопасности



1. Пристрій не призначений для гри. Слід тримати пристрій поза межами досяжності дітей.
2. Забороняється занурювати пристрій у воду або в будь-які інші рідини. В іншому випадку є ризик виходу з ладу електричних компонентів.
3. Слід тримати батарею далеко від джерел тепла і вогню, щоб уникнути ризику вибуху.

3. Захист довкілля

УВАГА !



Електричні вироби не можна викидати разом із побутовим сміттям. Будь-ласка, доставляйте їх для утилізації до спеціальних приймальних пунктів. Звертайтеся до місцевих органів влади або продавця по пораду щодо утилізації. Будь-ласка, доставляйте упаковку для утилізації до спеціальних приймальних пунктів.



Li-ion

Акумулятори встановлено таким чином, що їх може зняти лише кваліфікований спеціаліст; акумулятори вмонтовано в пристрій, тому утилізацію пристрою має виконувати лише спеціаліст.

4. Характеристики пристрою

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Лампа	2 штук теплий білий світлодіодів 6500 K
Батарею	1*3.7V 600mAh Лев батареї GSP082530
Клас захисту	III
Показник захисту IP	IP67

1-а цифра коду IP	2-а цифра коду IP
6 Захист від твердих сторонніх предметів діаметром 0 мм і більше	7 Захист від води, що летить на пристрій, неважливо з якого боку

5. Інструкція з використання / Схеми

- Слід вибрати місце, безпосередньо освітлюване сонячним світлом, щоб пристрій міг вловлювати промені сонячного світла не менше 6 годин щодня.
- Батарею не можна замінити.

6. догляд / Чищення

- Використовувані світлодіоди LED є невід'ємною частиною пристрою і не можуть замінюватися.
- За відсутності необхідності в використанні світильника на сонячних батареях протягом тривалого терміну рекомендується перевернути виріб, щоб вимкнути його й продовжити строк служби акумулятора.
- Слід контролювати і забезпечувати утримання сонячної панелі 8 чистоті. Пил і бруд знижують ефективність сонячної панелі. Для очищення сонячної панелі слід використовувати вологу ганчірку з невеликою кількістю мила, але у жодному разі не абразивні речовини.
- У зимовий період на роботу виробу впливає низька температура та менша кількість сонця, що потрапляє на панель.
- Виріб, що працює від сонця, має бути встановлений у місці, куди потрапляють сонячні промені.

1. Simboluri de avertizare



Citiți instrucțiunile

2. Instrucțiuni generale de securitate



1. Acest proiector nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
2. A nu se introduce aparatul în apă, ori în niciun tip de lichide. În caz contrar, elementele electrice vor fi deteriorate ireversibil.
3. Pentru a evita riscul producerii oricărui tip de explozii, a se păstra bateria la distanță de sursele de căldură și foc.

3. Protecția mediului

ATENȚIE !



Produsele electrice nu se aruncă împreună cu gunoii menajer. Acestea trebuie duse la un punct comun de colectare pentru eliminarea ecologică a deșeurilor în conformitate cu reglementările locale. Pentru informații privind reciclarea, contactați autoritățile locale sau vânzătorul.



Li-ion

Ambalajul este reciclabil. Eliminați ambalajul în mod ecologic și puneți-l la dispoziția serviciului de colectare a materialelor reciclabile.

Bateriile sunt instalate astfel încât să poată fi scoase doar de către un specialist; ele sunt încorporate în dispozitiv și, prin urmare, eliminarea lui trebuie făcută doar de către un expert.

4. Specificațiile dispozitivului

CARACTERISTICI TEHNICE

Bec	2 buc LED alb 6500 K
Baterie	1*3.7V 600mAh Bateria Li-ion GSP082530
Clasa de protecție	III
Număr IP	IP67

Indice IP- prima cifră	Indice IP- a doua cifră
6 Protejat împotriva corpurilor străine solide de 0 mm diametru și mai mari	7 Protejat împotriva apei proiectate împotriva componentei din orice direcție

5. instrucțiuni de funcționare / Desene

- Alegeți un loc expus direct la razele soarelui, astfel încât aparatul să poată înmagazina zilnic cel puțin 6 ore de lumină solară.
- Bateria nu poate fi înlocuită.

6. Întreținere / Curățare

- LED-urile utilizat fac parte integrantă din produs și nu pot fi schimbate.
- Dacă lampa solară nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp, vă sugerăm să răsturnați produsul pentru a opri alimentarea, menajând astfel bateria reîncărcabilă.
- Asigurați-vă că panoul solar este curat întotdeauna. Praful și mizeria reduc eficiența acestuia. Pentru curățare, folosiți o cârpă umedă și puțin săpun, însă nu utilizați niciodată substanțe abrazive.
- În timpul iernii, performanțele vor fi afectate de temperaturile scăzute și reducerea expunerii la soare a panoului.
- Produsul solar ar trebui instalat într-un loc expus la soare.

1. Símbolos de aviso



Leia as instruções.

2. Instruções gerais de segur



1. O produto não é um brinquedo. Mantenha fora do alcance das crianças.
2. Não mergulhe o aparelho em água ou outros líquidos, pois isso irá resultar em danos permanentes nos componentes eléctricos.
3. Mantenha a bateria longe de fontes de calor e fogo, caso contrário ela pode explodir.

3. Protecção ambiental



CUIDADO!

Os produtos eléctricos não devem ser descartados com o lixo doméstico. Devem ser levados a um ponto de recolha comum para descarte ecológico em conformidade com os regulamentos locais. Entre em contato com o armazenista ou as autoridades locais para aconselhamento sobre reciclagem. O material da embalagem é reciclável. Elimine a embalagem de forma ecológica e disponibilize-a para o serviço de coleta de material reciclável.



Li-ion

As baterias estão instaladas de maneira que elas possam ser removidas apenas por um perito, as baterias que estão incorporadas no dispositivo e o dispositivo devem ser descartados, portanto, por um especialista.

4. Especificações do aparelho

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	
Lâmpada	2 LED branco 6500 K
Bateria	1*3.7V 600mAh Bateria Li-ion GSP082530
Classe de proteção	III
Número IP	IP67

1.º Dígito de Nível IP	2.º Dígito de Nível IP De
6 Protegido contra objetos sólidos estranhos de 0 mm de diâmetro e mais	7 Protegido contra respingos de água contra os componentes provenientes de qualquer direção

5. Instruções de funcionamento / desenhos

- Selecione um local correto com luz solar direta total, onde possa receber pelo menos 6 horas de sol por dia
- A bateria não pode ser substituída.

6. Manutenção / Limpeza

- Os LEDs são integrados com o produto e não podem ser substituídos.
- Se o uso da luz solar não for necessário por um longo período de tempo, sugerimos que você vire o produto de cabeça para baixo para desligar a energia e Preserve a bateria recarregável.
- Por favor, certifique-se que o painel solar está sempre limpo. Poeira e sujeira irão reduzir a eficiência. Use um pano úmido e uma pequena quantidade de detergente, mas nunca use qualquer material abrasivo.
- Durante o inverno, os desempenhos serão afetados pelas baixas temperaturas e menor exposição ao sol do painel.
- O produto solar deve ser instalado em local exposto ao sol.

1. Warning symbols



Read the instructions.

2. General Safety Instructions



1. This is not a toy. Keep out of reach of children.
2. Do not immerse the unit in water or other liquids as this will result in permanent damage to the electrical parts.
3. Keep the battery away from sources of the heat and fire, otherwise it may explode

3. Environmental protection



CAUTION !

Electrical products must not be thrown out with domestic waste. They must be taken to a communal collecting point for environmentally friendly disposal in accordance with local regulations. Contact your local authorities or stockist for advice on recycling. The packaging material is recyclable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner and make it available for the recyclable material collection-service.



Li-ion

The batteries are installed so that they can be removed only by an expert ; batteries are built into the device, and the device must be disposed of therefore only by a specialist.

4. Appliance specifications

TECHNICAL CHARACTERISTICS

Bulb	2pcs white LED 6500K
Battery	1*3.7V 600mAh Li-ion GSP082530
Protection class	III
IP number	IP67

IP Level 1st Digit		IP Level 2nd Digit	
6	Protected against solid foreign objects of 0 mm diameter and greater	7	Protected against water splashed against the component from any direction

5. Operating instructions / Drawings

- Select a right location with full direct sunlight, where it can receive at least 6 hours of sunlight each day.
- The battery can't be replaced.

6. Maintenance / Cleaning

- "The light source of this luminaire is not replaceable: when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced"
- If use of the solar light is not required for a long period of time We suggest you turn the product upside down to turn off the power Preserve the rechargeable battery.
- Please make sure that the solar panel is always clean. Dust and dirt will reduce the efficiency. Use a damp cloth and a small amount of detergent but never use any abrasive material.
- During winter, performances will be affected by cold temperature and less sun exposition for panel.
- Solar product should be installed in a place exposed to sun.